|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | Naciones Unidas | A/HRC/RES/36/32 | |
| _unlogo | **Asamblea General** | | Distr. general  5 de octubre de 2017  Español  Original: inglés |

**Consejo de Derechos Humanos**

**36º período de sesiones**

11 a 29 de septiembre de 2017

Tema 10 de la agenda

Resolución aprobada por el Consejo de Derechos Humanos  
el 29 de septiembre de 2017

36/32. Servicios de asesoramiento y asistencia técnica para   
 Camboya

*El Consejo de Derechos Humanos*,

*Reafirmando* que todos los Estados Miembros tienen la obligación de promover y proteger los derechos humanos y las libertades fundamentales consagrados en la Carta de las Naciones Unidas y reafirmados en la Declaración Universal de Derechos Humanos, y de conformidad con las obligaciones que les imponen los Pactos Internacionales de Derechos Humanos y los demás instrumentos de derechos humanos aplicables,

*Recordando* la resolución 60/251 de la Asamblea General, de 15 de marzo de 2006,

*Recordando también* las resoluciones del Consejo de Derechos Humanos 5/1 y 5/2, de 18 de junio de 2007, y destacando que los titulares de mandatos de los procedimientos especiales deberán desempeñar sus funciones de conformidad con lo dispuesto en dichas resoluciones y en sus anexos,

*Recordando además* la resolución 30/23 del Consejo de Derechos Humanos, de 2 de octubre de 2015, y otras resoluciones pertinentes,

*Teniendo presente* el informe del Secretario General sobre la función y los logros de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos en la prestación de asistencia al Gobierno y al pueblo de Camboya para la promoción y protección de los derechos humanos[[1]](#footnote-1),

*Reconociendo* que la trágica historia de Camboya exige la adopción de medidas especiales para asegurar la protección de los derechos humanos e impedir que se vuelva a las políticas y prácticas del pasado, conforme a lo estipulado en el Acuerdo sobre un Arreglo Político Amplio del Conflicto de Camboya, firmado en París el 23 de octubre de 1991,

*Tomando nota* de los acontecimientos ocurridos recientemente en Camboya, en particular los logros y mejoras obtenidos en los últimos años en las esferas económica y cultural mediante los planes, estrategias y marcos nacionales pertinentes,

*Acogiendo con beneplácito* que las elecciones municipales del 4 de junio de 2017 se hayan celebrado en general de manera ordenada y pacífica y que la campaña electoral se haya llevado a cabo en gran medida sin incidentes,

1. *Reafirma* la importancia de las salas especiales de los tribunales de Camboya en cuanto órganos independientes e imparciales, y cree que su labor contribuirá significativamente a erradicar la impunidad y establecer el estado de derecho, entre otras formas aprovechando la posibilidad de que sirvan de tribunales modelo en Camboya;

2. *Acoge con beneplácito* los progresos logrados por las salas especiales de los tribunales de Camboya, entre ellos la sentencia dictada por la Sala del Tribunal Supremo en la causa núm. 002/01 contra Nuon Chea y Khieu Samphan, antiguos altos dirigentes de la Kampuchea Democrática, quienes, tras sustanciarse sus recursos de apelación, fueron declarados culpables de crímenes de lesa humanidad y condenados a cadena perpetua el 23 de noviembre de 2016, y apoya la posición del Gobierno de Camboya y de las Naciones Unidas de llevar adelante las actividades del tribunal de manera imparcial, eficiente y rápida, habida cuenta de la avanzada edad y el delicado estado de salud de los acusados y de lo mucho que se ha tardado en hacer justicia para el pueblo de Camboya;

3. *Expresa su continua preocupación* ante la situación financiera de las salas especiales, insta al Gobierno de Camboya a que colabore con las Naciones Unidas y los Estados que prestan asistencia para asegurar los más altos niveles de administración de las salas especiales, destaca la necesidad de que el Gobierno y la comunidad internacional presten toda la asistencia necesaria a las salas especiales y destaca también la importancia de que esas salas gestionen de manera eficiente y sostenible los recursos financieros que se les asignan;

4. *Exhorta* al Gobierno de Camboya a transferir los conocimientos y compartir las buenas prácticas de los funcionarios judiciales que se desempeñan en las salas especiales;

5. *Acoge con beneplácito* la positiva participación del Gobierno de Camboya en el proceso del segundo examen periódico universal, así como su aceptación de la mayoría de las recomendaciones formuladas en el examen y los progresos realizados hasta la fecha en su aplicación;

6. *Acoge con beneplácito* los informes de la Relatora Especial sobre la situación de los derechos humanos en Camboya[[2]](#footnote-2) y las recomendaciones que figuran en ellos, y acoge con beneplácito también la conclusión, en diciembre de 2016, de un nuevo memorando de entendimiento para la aplicación de un programa de cooperación técnica en materia de derechos humanos entre el Gobierno de Camboya y la oficina sobre el terreno en Phnom Penh de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos con miras a prorrogar por otros dos años el mandato de esa oficina, toma nota de la necesidad de mantener consultas estrechas y respetuosas entre el Gobierno de Camboya y la Relatora Especial para seguir mejorando la situación de los derechos humanos en el país y para proseguir la cooperación técnica entre la Oficina del Alto Comisionado y el Gobierno, y alienta a la Relatora Especial y a la oficina sobre el terreno en Phnom Penh a que sigan intercambiando información para contribuir a la efectiva ejecución de sus respectivos mandatos, teniendo en cuenta que son independientes;

7. *Alienta* el mejoramiento de la cooperación entre el Gobierno de Camboya y la Oficina del Alto Comisionado, según se especifica en el memorando de entendimiento firmado entre el Gobierno y la oficina sobre el terreno en Phnom Penh de la Oficina del Alto Comisionado, y exhorta al Gobierno a aplicar las recomendaciones formuladas por la Relatora Especial teniendo en cuenta el contexto nacional de Camboya;

8. *Reafirma* la necesidad de que el Gobierno de Camboya redoble sus esfuerzos para consolidar el estado de derecho y sujetarse a él mediante, entre otras cosas, la aprobación, modificación y aplicación de leyes y códigos esenciales para el establecimiento de una sociedad democrática y un poder judicial independiente;

9. *Observa* la labor desplegada y los progresos logrados por el Gobierno de Camboya para promover una reforma legal bajo la dirección del Consejo de Reforma Legal y Judicial, incluida la aplicación de leyes fundamentales, como el Código de Procedimiento Civil, el Código Civil, el Código de Procedimiento Penal y el Código Penal;

10. *Observa también* la aplicación de tres leyes fundamentales sobre el poder judicial, a saber, la Ley sobre el Estatuto de los Jueces y Fiscales, la Ley sobre la Organización y el Funcionamiento de los Tribunales y la modificación de la Ley de Organización y Funcionamiento del Consejo Superior de la Magistratura, e insta al Gobierno de Camboya a que continúe su reforma judicial mediante, entre otras cosas, la aplicación imparcial, efectiva y transparente de esas leyes;

11. *Destaca* la necesidad de que el Gobierno de Camboya siga intensificando sus esfuerzos para investigar con urgencia y someter a juicio, con las debidas garantías procesales y en cumplimiento de las obligaciones que le imponen los tratados internacionales de derechos humanos, a todos los que hayan perpetrado delitos graves, incluidas violaciones de los derechos humanos, expresa profunda preocupación por la muerte del analista político el 10 de julio de 2016 y el terrible efecto que ha tenido en la sociedad civil y las voces independientes en Camboya, exhorta a las autoridades del país a iniciar una investigación completa y transparente de esos casos, y destaca la importancia de que se lleve a cabo un proceso judicial totalmente independiente ante los tribunales de Camboya;

12. *Observa* la labor realizada por el Gobierno de Camboya para combatir la corrupción, alienta a que se apliquen el Código Penal y la legislación de lucha contra la corrupción, y también alienta al Gobierno a que siga haciendo esfuerzos de este tipo mediante, entre otras cosas, las actividades de la Dependencia de Lucha contra la Corrupción;

13. *Acoge con beneplácito* las iniciativas llevadas a cabo por el Gobierno de Camboya para combatir delitos como la trata de personas, la explotación laboral y la explotación sexual de mujeres y niños, e insta al Gobierno a que redoble sus esfuerzos en ese sentido, en sintonía con la comunidad internacional, para combatir los principales problemas pendientes en esa esfera;

14. *Toma nota* de los hechos constatados últimamente en relación con las cuestiones de género en Camboya y alienta al Gobierno del país a que redoble su labor en materia de cuestiones de género, entre otras formas aplicando efectivamente las leyes y los reglamentos vigentes;

15. *Alienta* al Gobierno de Camboya a seguir aplicando su Estrategia Quinquenal para la Igualdad de Género, promoviendo el empoderamiento económico, social y político de la mujer, incluida su participación en los procesos de adopción de decisiones, y la ampliación de las prestaciones económicas para la mujer por medio de mejores condiciones de trabajo, protección social y normas laborales;

16. *Alienta también*, a este respecto, al Gobierno de Camboya a que supervise la aplicación de la Ley del Suelo de 2001, entre otros aspectos en lo que respecta a los obstáculos concretos con que tropiezan las mujeres y los grupos vulnerables para obtener la propiedad de la tierra y los derechos sobre esta;

17. *Observa* que el Gobierno de Camboya ha procurado resolver las cuestiones relacionadas con la tierra mediante, entre otras cosas, la aplicación de las leyes y los reglamentos pertinentes, incluida una moratoria aplicada a las concesiones de tierras con fines económicos y el registro sistemático de las tierras, expresa preocupación por los problemas pendientes en esta esfera e insta al Gobierno a continuar y redoblar sus esfuerzos para resolverlos de manera equitativa, rápida, justa y transparente, tomando en consideración los derechos de las partes interesadas y las consecuencias concretas para ellas, y de conformidad con las leyes y los reglamentos pertinentes, como la Ley del Suelo, la Ley de Expropiaciones, la Circular sobre la Construcción de Edificios Temporales Ilegales en las Ciudades y Zonas Urbanas y la Política Nacional de Vivienda, así como aumentando la capacidad y eficacia de las instituciones competentes, como la Dirección Nacional de Solución de Litigios de Tierras y los comités catastrales de nivel nacional, provincial y de distrito;

18. *Observa también* los compromisos contraídos y los progresos realizados por el Gobierno de Camboya en el cumplimiento de las obligaciones que le imponen los tratados y convenciones internacionales de derechos humanos en los que es parte, e insta al Gobierno a seguir adoptando medidas para cumplir esas obligaciones y, a tal fin, intensificar su cooperación con los organismos de las Naciones Unidas, incluida la Oficina del Alto Comisionado, mejorando el diálogo y realizando actividades conjuntas;

19. *Observa asimismo* el compromiso contraído por el Gobierno de Camboya de establecer una institución nacional de derechos humanos e insta a que lo haga de conformidad con los principios relativos al estatuto de las instituciones nacionales de promoción y protección de los derechos humanos (Principios de París) y celebrando suficientes consultas con las partes interesadas;

20. *Acoge con beneplácito* la labor desplegada por el Comité Camboyano de Derechos Humanos, especialmente para resolver las denuncias de particulares;

21. *Acoge con beneplácito también* los esfuerzos y progresos realizados por el Gobierno de Camboya en la labor de promover una reforma encaminada a la descentralización y desconcentración con miras a lograr un desarrollo democrático fortaleciendo las instituciones subnacionales y comunitarias;

22. *Expresa suma preocupación* por el reciente deterioro de la situación civil y política en Camboya debido a los terribles efectos de la reiterada persecución judicial y otras actuaciones llevadas a cabo contra miembros de partidos políticos, la sociedad civil y los medios de comunicación, en particular la detención y la reclusión recientes de Kem Sokha, dirigente político de la oposición, exhorta a todas las partes, entre otras al partido gobernante, a cooperar para atenuar las tensiones y generar confianza restaurando el diálogo con las partes interesadas en el país, y exhorta al Gobierno de Camboya a garantizar el derecho a la libertad de expresión y de asociación y a asumir su responsabilidad por los casos en cuestión;

23. *Expresa preocupación* por las restricciones impuestas a los medios de comunicación, la sociedad civil y los partidos políticos y por las consecuencias negativas de la Ley de Asociaciones y Organizaciones No Gubernamentales y de las modificaciones introducidas a la Ley de Partidos Políticos los días 28 de febrero y 10 de julio de 2017, insta al Gobierno de Camboya a procurar constantemente garantizar un entorno propicio para que todos los partidos políticos puedan realizar actividades políticas en el marco de los principios democráticos y el estado de derecho, y a intensificar la labor encaminada a mejorar su sistema electoral de conformidad con las normas internacionales para que su proceso electoral en su conjunto sea satisfactorio y aceptable para todas las partes interesadas, y exhorta al Gobierno a adoptar medidas para garantizar que las elecciones previstas para julio de 2018 sean transparentes e imparciales;

24. *Observa con preocupación* que las modificaciones introducidas en 2017 a la Ley de Partidos Políticos podrían dar lugar a una restricción arbitraria de las actividades de dichos partidos, alienta a todas las partes interesadas a promover un proceso democrático pacífico en el marco del estado de derecho y de la adhesión a un sistema democrático liberal y pluralista mediante la participación de todos los representantes elegidos en el debate parlamentario, conforme a la Constitución, y exhorta al Gobierno de Camboya a garantizar la protección de la inmunidad parlamentaria con ese propósito;

25. *Insta* al Gobierno de Camboya a adoptar medidas apropiadas para alentar y autorizar a la sociedad civil, incluidos los sindicatos y los medios de comunicación independientes, a desempeñar un papel constructivo en la consolidación del desarrollo democrático en Camboya, entre otras formas garantizando y promoviendo sus actividades, y en la promoción de la igualdad de acceso de todas las partes a dichos medios;

26. *Observa* la amplia presencia de más de 5.000 entidades que administran asociaciones y organizaciones no gubernamentales, e insta al Gobierno de Camboya a seguir teniendo en cuenta los intereses y preocupaciones de todas las partes interesadas en la promulgación y/o aplicación de las diversas leyes y medidas que puedan afectar las actividades de la sociedad civil, en particular la Ley de Asociaciones y Organizaciones No Gubernamentales, con el fin de propiciar en mayor medida una sociedad civil dinámica y de proteger y garantizar la libertad de expresión, de asociación y de reunión pacífica, conforme a lo dispuesto en la Constitución y en el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos;

27. *Alienta* al Gobierno de Camboya a seguir adoptando medidas para promover los derechos y la dignidad de todos los camboyanos, protegiendo sus derechos civiles y políticos, incluida la libertad de opinión y de expresión, y, con ese fin, se asegure de que todas las leyes se interpreten y apliquen de forma sensata, de manera que se promuevan los derechos económicos, sociales y culturales de conformidad con el estado de derecho;

28. *Invita* al Secretario General, a los organismos del sistema de las Naciones Unidas presentes en Camboya y a la comunidad internacional, incluida la sociedad civil, a que sigan colaborando con el Gobierno del país para consolidar la democracia y velar por la protección y promoción de los derechos humanos de toda la población de Camboya, entre otros modos prestando asistencia en las siguientes esferas:

a) La formulación de leyes y la prestación de asistencia para establecer una institución nacional de derechos humanos independiente;

b) El fomento de la capacidad para fortalecer las instituciones judiciales, entre otras formas aumentando la competencia e independencia de los jueces, los fiscales, los abogados y el personal judicial, y aprovechando la experiencia adquirida por los camboyanos que trabajan en las salas especiales de los tribunales de Camboya;

c) El fomento de la capacidad para consolidar las instituciones nacionales de investigación penal y de orden público, así como el suministro del equipo necesario para ello;

d) La aplicación de las recomendaciones del examen periódico universal aceptadas;

e) La prestación de asistencia para evaluar los progresos realizados en materia de derechos humanos;

29. *Decide* prorrogar por dos años el mandato de la Relatora Especial sobre la situación de los derechos humanos en Camboya, y solicita a la Relatora Especial que informe sobre el cumplimiento de su mandato al Consejo de Derechos Humanos en sus períodos de sesiones 39º y 42º, y que mantenga una colaboración constructiva con el Gobierno de Camboya para seguir mejorando la situación de los derechos humanos en el país;

30. *Solicita* al Secretario General que informe al Consejo de Derechos Humanos en sus períodos de sesiones 37º y 42º sobre el papel y los logros de la Oficina del Alto Comisionado en la prestación de asistencia al Gobierno y al pueblo de Camboya para la promoción y protección de los derechos humanos;

31. *Decide* seguir examinando la situación de los derechos humanos en Camboya en su 42º período de sesiones.

*42ª sesión  
29 de septiembre de 2017*

[Aprobada sin votación.]

1. A/HRC/36/32. [↑](#footnote-ref-1)
2. A/HRC/27/70, A/HRC/30/58, A/HRC/33/62 y A/HRC/36/61. [↑](#footnote-ref-2)